## English translation of relevant portion of Notification and Assignment of Invention

To Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho:

I (We) have made the following invention or utility model (hereinafter, invention) and therefore submit herewith the notification of invention along with a specific explanation thereof. At the same time, I (we) assign to Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho the right for obtaining the Patent or Utility Model in Japan and foreign countries with respect to this invention.

February 21, 2003

- 1. Title of the Invention (provisional): Cooling Structure for Engine Generator
- 2. Inventor(s) [Assignor(s)]:

	Employee's No.	business place	Signature by alphabet		Address by alphabet		
		post	Signature by Japanese	seal	Address by Japanese		
	110.	Tel.					
		HGH	(Toshifumi KOCHI)				
1	252760	4 project (4254)					
		HGH	(Tadafumi HIROSE)				
2	621263	4 project (4254)		_			

3. The present invention companies:	should be	filed as	a joint	application	with	other
	□ YES 図 NO					
4. The level of this invention	is:					
		of an idea of practica	_	mental man	ufactur	:e
5. The theme project (type) c	ode of this i	nvention	is <u>Z11A</u>			
6. The type on which this inv	□ not pla			nted in prac	tical us	se:
7. The earliest date for maki ☐ academic conference ☐	•	_		-		



## 発明届出及び同譲渡書

株式会社本田技術研究所 殿

Na H / 53	-//00
特許担当	担当コード



殿

THE

私(達)は今般下記の発明、考案(以下単に発明という)をしましたのでその具体的説明書を添えて発明届出いたします。同時に、これにつき日本および外国への特許又は実用新案を受ける権利を貴社に譲渡いたします。

を	受	け	る権利	を貴権	生に譲渡	いたしまで	<b>.</b>					•	
									· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	म	成は	年 2	月2/日
1	1.発明の名称(仮): エンジン発電機でおお構造 (8)												
2	٠.	発	明者(譲	渡人)	記入上	の注意 2.黒	所は住民票に のボールペン 届出書の作成	又は万年	筆にて楷書	で記入の、	٢٤.		
	作成者		職	番	事 業 所 所 属 (内線TEL)	氏	マーター名	印	f	È	- 7	字	所
				·	H6H 4該	KOCHI 7		(a)	SAITAMA	AKEN V	NAKOSHI	SHIP	AKO
	V	1	25276	50	4BA (4254)	河内	敏丈	(4)	埼玉県和	吃产白	3-29-	25-302	
		2	62/26	3	H白H .4設 (4254)	HIROSE T 広瀬		(A)	CHIBAKE		washi 下貝場		
j					,,20,		<i>10.</i> /				<u> </u>		
		3			( )								
		4									<del></del>		
					( )				<u> </u>	Standard 14		B A 11 DIA	M 1- 53 1 0 M
		本	発明は他	社との	)共同出願	<b>〔か。</b>	YES-	→裏面の	共同出願に				Mに記入の事。 己入の事。
			の発明の				V N O		※会社コー	- K			
			]アイデ	ア, 記	(作レベル			. [	※出願手			M) [	
		_	<b>了</b> 実用化				<b>7</b>	1 J A	※印 特部				1.22
						クト(機種):		J 1 1/41	」,開発段的	沓は <u></u>	1 1 1	ļ	
ь	•	_ (	グラ発明の)	美用10	公子定の機		<sup>未定</sup> 予定有: <u>こ</u>	1,1,A,	, Z,1,2,	Α. , ,		1 1 1	· .
7		ے .	の発明の対	最先舜	表時期、	03 年 4 月	<b>λ</b> π		注; 4 機和	重以上の場	合は備考欄	に記入し	て下さい。
						注  量産		考: レ記事項)	S现色				
	チ	エ	ック項目	闌(こ	の欄はM	G又はCE,	LPLの	方が別紙	説明書を検	討し,	発明者に	不備又	ては疑
	問	点	を指摘、言	訂正し	ていただ	゚゚゚くチェックホ	闌です。)				[ <del>,</del>		10 H ( ) HB
	V	] 1	. 発明者	は妥	当である。						M	Lック者 G	ロサイン欄 LPL
,	ν	2	. 技術的	説明,	公知技征	桁との対比説	明がなされ	ているか	• •			<u> </u>	
	V	] 3	. 図面は	充分	正確に表現	見されている	か。				团	鱼星	Jan 18
[	V	] 4	. 発明者	記入村	関の記入し	こ漏れ、まち	がいは無い	か。			<u> </u>		
特許	持許部門記入欄												
	出願の「一」の「一」の「一」の「一」の「一」の「一」の「一」の「一」の「一」の「一」												

その他

## Declaration and Power of Attorney for U.S. Patent Application As a below named inventor, I hereby declare that: My residence, nost office address and citizenship are as creed below my residence.

I believe I am	post office address and ci the original, first and so	le inventor (if on	ly one name is lis	ted below) or an or	iginal, first and joint inventor (if plural		
(Insert Title)	d below) of the subject m ENGINE-DRIVEN G		med and for which	h a patent is sought	on the invention entitled		
(Insert True)	ENGINE-DRIVEN G	LIVERATOR		<del> </del>			
the specificatio	n of which is attached her	eto unless the foll	owing box is chec	ked:			
was i	filed on July 8, 2004			As PCT Internatio	nal Application		
Num		13 and 11	as amended on	. As I CI Internatio	nai Application		
	filed on December 20		as afficiace of	As U.S. Patent Ap	plication		
Num		vas amended on December 20, 200		<u>-</u>			
Ituiii	10/301,014	and w	as afficilited off	"December 20, 20			
by any amendn I acknowledge I hereby claim certificate, or s below and have	nent referred to above. the duty to disclose information foreign priority benefits \$365(a) of any PCT Inte	nation which is ma under 35 U.S.C. rnational applicati y foreign applicati	aterial to patentab \$119(a)-(d) or \$1 on which designa on for patent or in	ility as defined in 37 365(b) of any foreig ted at least one cou	tion, including the claim(s), as amended C.F.R. §1.56. In application(s) for patent or inventor's ntry other than the United States, listed or PCT International Application having Priority Claimed		
	2003-273023	Japan	10/0	7/2003	Yes No		
(List prior	(Number)	(Country)		/Month/Year Filed)			
foreign	2003-273026	Japan		7/2003	Yes □ No		
applications)	(Number)	(Country)		/Month/Year Filed)			
	2003-273029	Japan Japan		7/2003	∑ Yes       □ No		
	(Number)	(Country)		/Month/Year Filed)			
					Yes No		
	(Number)	(Country)	(Day	/Month/Year Filed)	☐ Yes ☐ No		
	(Number)	(Country) (D		/Month/Year Filed)			
	(Number)	(Country)	(Day	/Month/Year Filed)	Yes No		
	(	(,	()	,			
I hereby claim	the benefit under 35 U.S.	C. §119(e) of any	United States pro	visional application(	s) listed below.		
	(Application Nun	iber)	(Filing	Date)	<del></del>		
	(Application Nun	iber)	(Filing)	Date)			
	∐ See atta	iched list for addit	ional prior foreigi	n or provisional appl	ications.		
designating the disclosed in the duty to disclose date of the prior	United States of America prior application(s) (U.S.	a listed below and . or PCT) in the n terial to patentabil	, insofar as the su nanner provided b lity as defined in	ubject matter of eacl y the first paragraph 37 C.F.R. §1.56 wl	of any PCT International application(s) of the claims of this application is not of 35, U.S.C. §112, I acknowledge the hich became available between the filing		
List prior U.S. Applications or	(Application Seria	No.)	(Filing Date)		(Status) (patented, pending, abandoned)		
PCT International applications lesignating the U.S.	(Application Serial No.)		(Filing Date) (Status)		tus) (patented, pending, abandoned)		
Power of Attor prosecute this a	ney: I hereby appoint al pplication and to transact	l registered practi all business in the	tioners associated Patent and Trade	with the firm of An mark Office connect	rent Fox, Customer Number 004372, to ed therewith.		
Please direct all	communications to the fo	ollowing address:			uite 400		

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorneys named herein to accept and follow instructions from the undersigned's assignee, if any, and/or, if the undersigned is not a resident of the United States, the undersigned's domestic attorney, patent attorney or patent agent, as to any action to be take in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorneys and the undersigned. In the event of a change in the person(s) from whom instructions may be taken, the U.S. attorneys named herein will be so notified by the undersigned

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further, that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Full name of sole or first inventor  Toshifumi KOCHI	·
Inventor's signature	
Residence Saitama, Japan	Date
Citizenship Japan	
Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4	-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama 351-0193, Japan
Full name of second inventor	
Inventor's signature <u>Tadalumi Hirase</u>	14, BEC, 06 Date
Residence Saitama, Japan	Date
Citizenship Japan	
Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4	-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama 351-0193, Japan
Full name of third inventor Ryuji TSURU	
Inventor's signature Ayyy Park	December 20, 2006
Residence Saitama, Japan	Date
Citizenship Japan	
Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4	-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama 351-0193, Japan
Full name of fourth inventor Shouhei KASAGI	
Inventor's signature Shouhe's Kasasi	18, DEC, 06
Residence Saitama, Japan	Date
Citizenship Japan	
	-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama 351-0193, Japan
Full name of fifth inventor Yuji SHIMADA	
Inventor's signature <u>Yuji</u> Shimada	27. DEC. 06
Residence Saitama, Japan	Date
Citizenship Japan	
Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4	-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama 351-0193, Japan

Full name of s	ixth inventor	Takeshi MAEDA				
Inventor's sign	nature	Takeshi	Maeda		25,	Dec. 06
Residence	Saitama, Japa	an			· · ·	Date
Citizenship	Japan					
Post Office Ad	idress c/o K	abushiki Kaisha Hor	ida Gijutsu Kenkyusho	, 4-1, Chuo 1-chome,	Wako-shi, Saitama	351-0193, Japan